

## Specifications

Spezifikationen | Spécifique | Caractéristiques techniques |  
Especificaciones | 仕様

Model	H3054PD
Battery Capacity	5000mAh
Charging Time	80mins
Input	5V2A/9V2A/12V1.5A
Output	5V2A/9V2A/12V1.5A
Dimensions(cm)	10.8x5.3x2.7
Weight	110g

## Attention

Achtung | Attenzione | Attention | Atención | 注意



### Don't disassemble

Nicht auseinanderbauen | Non smontare |  
Ne pas démonter | No desmontar | 分解しないでください



### Avoid extreme temperatures

Extreme Temperaturen vermeiden  
Evitare temperature estreme  
Éviter les températures extrêmes  
Evitar las temperaturas extremas  
極端な温度は避けてください



### Avoid kids using it without adult supervision

Verwendung durch Kinder ohne Erwachsenenaufsicht  
vermeiden

Evitare che i bambini lo usino senza la supervisione di  
un adulto

Éviter que les enfants ne l'utilisent en l'absence d'un  
adulte

Evitar que los niños lo utilicen sin la supervisión de un  
adulto

大人の監視なくお子様を使用しないようにしてください



### Avoid low-temperature burns

Verbrennungen bei niedrigen Temperaturen vermeiden

Evitare ustioni anche a bassa temperatura

Éviter les brûlures à basse température

Evitar quemaduras por baja temperatura

低温火傷を起こさないようにしてください



### Don't expose to liquids

Nicht den Flüssigkeiten aussetzen

Non esporre a liquidi

Ne pas exposer aux liquides

No exponer a líquidos

液体に晒さないでください



### Use original or certified cables

Originale oder zertifizierte Kabel verwenden

Utilizzare solo cavi originali o certificati

Utiliser des câbles originaux ou certifiés

Utilizar cables originales o certificados

ケーブルは純正品または認証品を使用してください



### Avoid dropping

Nicht herunterfallen lassen | Evitare di far cadere |

Éviter les chutes | Evitar las caídas libres |

落とさないようにしてください



### To preserve lifespan recharge every 3 months

Für längere Akku-Lebensdauer mind. alle 3 Monate  
aufladen

Per garantire una lunga durata della vita utile,  
ricaricare ogni 3 mesi

Pour préserver la durée de vie, recharger tous les 3  
mois

Para preservar la vida útil recargar cada 3 meses

寿命を保つために3カ月に一度、充電してください



### To take on a plane consult the airline

Für die Mitnahme im Flugzeug die Fluggesellschaft  
konsultieren

Nel caso di imbarco su un volo, consultare la  
compagnia aerea

Pour emporter l'appareil en avion, consulter la  
compagnie aérienne

Para llevar en avión consultar con la compañía aérea

飛行機に持ち込む場合は、航空会社にご相談ください



### WARNUNG

Die oben genannten Warnungen müssen befolgt  
werden, um mögliche Verletzungen des Benutzers  
zu verhindern.

## Safe battery disposal

• All rechargeable batteries will degrade over time, eventually  
limiting the ability to retain a charge. This product contains a  
lithium-ion rechargeable battery pack, which must be disposed  
of properly when it will no longer retain a charge.

• Never dispose of batteries in the garbage.  
Disposal of batteries in the garbage is unlawful in  
some countries. Please collect them separately and  
properly recycle them under the local regulations.

• For information on recycling this battery:

- Call2Recycle: Call 1-800-822-8837 or visit  
[www.call2recycle.org](http://www.call2recycle.org). (For the US and CA)

- Contact local, country or state recycling centers  
for information on proper disposal.



## Customer service

Kundenservice | Assistenza clienti | Service Après Vente | Servicio  
de atención al cliente | カスタマーサービス

US: 12-month limited warranty

UK: 24-month limited warranty

DE: 24 Monate begrenzte Garantie

IT: Garanzia limitata di 24 mesi

FR: Garantie limitée de 24 mois

ES: Garantía limitada de 24 meses

JP: 12カ月の限定保証

H3054PD

Ocoopa

Halo Series

HotPal PD

## User manual

Benutzerhandbuch | Manuale d'uso | Manuel d'Utilisateur  
Manual del usuario | 取扱説明書

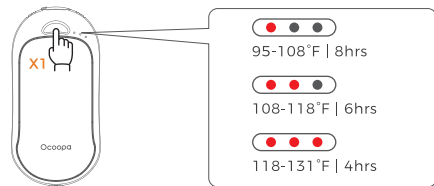
BORN FOR HEATING

### Long press on/off heating

Langes Drücken zum Ein/Ausschalten der Heizung  
Premere a lungo per accendere/spagnere il riscaldamento  
Appui long pour activer/désactiver le chauffage  
Mantenga pulsado para encender/apagar la calefacción  
長押しして加熱をオン/オフにする

### Single press to switch heating level

Einfaches Drücken zum Umschalten der Heizstufe  
Premere una volta per cambiare il livello di riscaldamento  
Appui court pour changer de niveau de chauffage  
Pulse una vez para cambiar el nivel de calefacción  
一回押しして加熱レベルを切替える

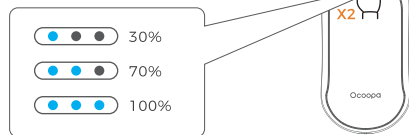


### For different surrounding temperature, operation time may vary

Die Betriebszeit kann je nach Umgebungstemperatur variieren  
In diverse temperature ambientali, il tempo di funzionamento può variare  
La durée de fonctionnement peut varier en fonction de la température ambiante  
El tiempo de funcionamiento puede variar al detectar diferentes temperaturas circundantes  
周囲温度によって操作時間は異なります

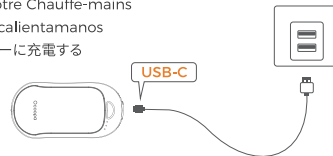
### Double press to check battery level

Doppeltes Drücken zur Überprüfung der Batterie  
Premere due volte per controllare lo stato della batteria  
Double appui pour vérifier la pile  
Pulse dos veces para comprobar la batería  
二回押ししてバッテリーをチェックする



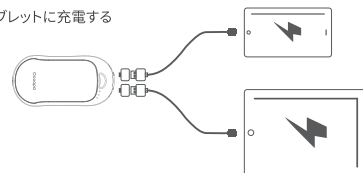
### Recharging your hand warmer

Aufladen des Handwärmegerätes  
Ricarica dello scaldamani  
Recharger votre Chauffe-mains  
Recarga del calentamanos  
ハンドウォーマーに充電する



### Charge your phone or tablet

Aufladen Ihres Handys oder Tablets  
Ricarica del telefono o tablet  
Recharger votre téléphone ou votre tablette  
Carga del teléfono o la tableta  
携帯やタブレットに充電する



### USB-C converter included

Inklusive USB-C-Konverter | Convertitore USB-C incluso |  
Convertisseur de type USB-C inclus | Conversor USB-C incluido  
USB-Cコンバーターが含まれます

**When using the PD discharge function, in order to increase the battery life, the PD discharge function will be locked when the product power is below 30% (1 bar). The function can be activated and unlocked after charging.**

Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern, wird bei Verwendung der PD-Entladefunktion die PD-Entladefunktion gesperrt, wenn das Produkt unter 30 % (bei einer Ladung) liegt, und kann nach dem Aufladen aktiviert und entsperrt werden.

Lors de l'utilisation de la fonction de décharge PD, afin d'augmenter la durée de vie de la batterie, la fonction de décharge PD sera verrouillée lorsque la batterie du produit est inférieure à 30 % (à une grille). Elle pourra être activée et déverrouillée après la charge.

Al usar la función de descarga PD, esta se bloqueará con una carga inferior al 30% del producto (cuando se una cuadrícula de carga) para alargar la vida útil de la batería, y puede activarse para desbloquear después de la carga.

Durante l'utilizzo della funzione di scarica PD, al fine di prolungare la durata della batteria, la funzione di scarica PD sarà bloccata quando la carica del prodotto scende al di sotto del 30% (una barra di energia), ma può essere sbloccata dopo la carica.

PD放電機能を使用する場合、バッテリーの寿命を延ばすため、製品のバッテリー量が30%以下(1本)の場合はPD放電機能がロックされます。充電するとロック解除できます。

### Lifetime technical support

Technischer Support auf Lebenszeit  
Supporto tecnico a vita  
Assistance technique à vie  
Servicio técnico para toda la vida  
ライフタイムテクニカルサポート

For FAQs and more information, please visit:



[www.ocoopa.com/pages/help-center](http://www.ocoopa.com/pages/help-center)



[support@ocoopa.com](mailto:support@ocoopa.com)